



KATHOLISCHE  
PFARREIEN  
GEMEINSCHAFT  
NALBACH

### Jesus Christus der König?

Kommenden Sonntag steht im katholischen Kalender das Christkönigsfest. Das Bild von Jesus Christus als König ist mittlerweile für viele Menschen eher ungewohnt, vielleicht sogar leicht anstößig. Jesus Christus mit einer goldenen Krone und Zepter in einem prunkvollen Palast, an reich gedecktem Tisch mit Dienstpersonal? Nein, ein solches Königsbild ist sicher nicht gemeint. Hier geht es nicht um eine repräsentative Persönlichkeit. Der Königsbegriff im Sinne Jesu ist sicher anders gefüllt.

Wie wäre es wohl in einem Land, in dem König Jesus Christus regiert?

Mit dieser Ausrichtung trägt das Christkönigsfest auch heute großes Potential in sich. Es kann daran erinnern, dass christliche Werte die westliche Demokratie entscheidend geprägt haben und noch heute in ihr präsent sind. Sicherlich sind politische Entscheidungen oft schwer zu treffen. Selten gibt es nur „richtig“ und „falsch“, sondern vieles dazwischen, und einiges gilt es abzuwägen. Vielleicht bringt in mancher Entscheidungssituation die Frage nach dem Königreich Jesus Christi eine weitere Perspektive ein, die es würdig ist zu bedenken. Hierbei denke ich nicht nur an große politische Fragestellungen in Berlin, sondern auch an Situationen vor Ort im persönlichen Lebensumfeld.

Ich wünsche Ihnen bei Ihren Entscheidungen eine gute Balance, und vielleicht hilft Ihnen ab und an die Besinnung auf: „Was würde König Jesus Christus an meiner Stelle tun?“

Für das Seelsorgeteam Jessica Schanno

## Gottesdienstordnung von Samstag, 21. November, bis Sonntag, 29. November 2020

---

### Samstag/Sonntag, 21./22.11. Christkönigssonntag – Hochfest

---

#### Samstag, 21.11.

##### Bilsdorf 18.30 Uhr Eucharistiefeier

1. Jgd. für Uschi Lamberti  
für verstorbene Eltern  
und Geschwister

**Kollekte für die Pfarrkirche**

#### Sonntag, 22.11.

##### Nalbach 10.00 Uhr Eucharistiefeier

Dankamt für Lebende und Verstorbene der Familie Schäfer-Klein  
30er-Amt für Regina Waller  
1. Jgd. für Armin und Helga Konrad  
Jgd. für Karl-Heinz Hassel  
für Fredi Hild  
für Hermann Jacob  
für Josef Kockler  
für Helene Jarosch  
für Agnes Klein

**Kollekte für die Pfarrkirche**

#### Montag, 23.11.

##### Nalbach 18.30 Uhr Hl. Messe

für Lebende und Verstorbene des  
Kirchenchores Nalbach-Bilsdorf  
für Juliane L'Hoste

---

#### Donnerstag, 26.11.

---

##### Körprich 18.30 Uhr Hl. Messe

für Albert und Juliane Radke  
für Lebende und Verstorbene der  
Familie Radke-Bernardi  
für Ernestine Schütz (Stiftsmesse)

#### Freitag, 27.11.

##### Nalbach 10.30 Uhr Hl. Messe im Altenheim

Hinweis: **nur für Bewohner der Primsmühle!**

---

### Samstag/Sonntag, 28./29.11. 1. Adventssonntag

---

#### Samstag, 28.11.

##### Körprich 18.30 Uhr Eucharistiefeier

30er-Amt für Hannelore Sinnwell  
Jgd. für Josef Jakobs  
für Josef Paul  
für Andreas und Maria Feld  
für Elisabeth und Erich Lauer  
für Lothar Paul  
für Familie Jöckel-Klein  
für verstorbene Eltern  
und Geschwister  
für verstorbene Eltern und Bruder  
**Kollekte für die Pfarrkirche**

---

**Sonntag, 29.11.**

---

**Piesbach 10.00 Uhr Eucharistiefeier**

3. Jgd. für Irmgard Nickels  
für Elisabeth und Ferdinand Thiel  
für Engelbert und Karlheinz Willems  
für Edwin Müller  
für die Verstorbenen  
der Familie Becker-Croon  
für die Verstorbenen  
der Familie Klein-Freytag

**Hinweis zu den Gottesdiensten:**

Es stehen auch Gottesdienste im Mitteilungsblatt, für die keine Anmeldung möglich ist. Es sind meistens die Taufen und Trauungen, für die die betreffenden Familien ihre Gäste eingeladen und angemeldet haben.

Wegen der beschränkten Zahl der Plätze ist dann leider darüber hinaus keine Teilnahme möglich.

Wenn der entsprechende Hinweis dabei steht, ersparen Sie es bitte sich und uns im Pfarrbüro, es trotzdem zu versuchen, sich anzumelden.

**Für alle Gottesdienste bitte beachten:**

- telefonische Voranmeldung im Pfarrbüro (Tel. 2814) bis spätestens Freitag, 12.00 Uhr, bzw. letzten Werktag vor dem Gottesdienst
- Mund-/Nasenschutz mitbringen
- Hände desinfizieren beim Betreten der Kirche
- nur gekennzeichnete Plätze benutzen
- **Während des gesamten Gottesdienstes bitte den Mund-/Nasenschutz tragen!**

**Lektorendienst**

**Nalbach:** 22.11., 10.00 Uhr: Gerhard Riehm

**Piesbach:** 29.11., 10.00 Uhr: Ursula Engel

**Körprich:** 28.11., 18.30 Uhr: Gabi Schwed

**Bilsdorf:** 21.11., 18.30 Uhr: Christa Lorig

**Die Lesungen am Sonntag, 22.11.:**

**1. Lesung:** Ezechiel 34,11-12.15-17

**2. Lesung:** 1 Korintherbrief 15,20-26.28

**Evangelium:** Matthäus 25,31-46

---

**regelmäßige Termine  
Pfarreiengemeinschaft**

---

**Lebensmittelausgabe**

26.11., 14.15 - 15.00 Uhr, Nalbach, Hubertusstr. 28

---

**Mitteilungen**

---

**Pfarreiengemeinschaft**

---



**Unser Bibelgarten ist fertig**

Aus einer ungewöhnlichen Idee ist ein schmucker Garten entstanden. In den vergangenen Jahren haben wir vieles bewegt: Erdmassen wurden verschoben, Disteln, Dornen und Efeu

mussten mühselig gerodet werden, ein kleiner Wein-

berg wurde angelegt, ein hohes Kreuz als Mittelpunkt aufgestellt, und ein stattlicher Olivenbaum wurde gepflanzt. Aber das war erst der Anfang. Plangemäß folgten: Aushub der alten Gartenerde und Auffüllen mit frischer Erde, Modellierung des Geländes, Anlage von Wegen und Sitzplatz, Gestaltung eines Bachlaufes mit Anschluss an eine Zisterne, Anlage von Rasenflächen. Diese Arbeiten konnten nur durch eine großzügige Spende aus Nalbach realisiert werden. Deshalb bedanken wir uns bei unserem Spender mit einem herzlichen Gruß und „Vergelt's Gott“. Des Weiteren bedanken wir uns bei Peter Bast. Er hat die Planung, Besorgung aller Materialien und auch den Aufbau des Brotbackofens übernommen. Zuletzt wurde die Elektroinstallation für Strom und Beleuchtung realisiert.

Viele weitere Personen, Firmen und Institutionen haben uns in den vergangenen Jahren mit Spenden oder durch Arbeitsleistungen großzügig unterstützt. Auch allen diesen Unterstützern ein „Herzliches Dankeschön“. Alle Spender werden wir auf einer Tafel würdigen, die am Eingang des Bibelgartens aufgestellt wird.

Besonderer Dank gebührt auch Thomas Schnur und den Mitarbeitern seiner Gartenbaufirma, die alle „schweren“ Arbeiten ausgeführt haben. Außerdem hat uns Thomas Schnur immer mit seinem Rat zur Seite gestanden.

Bedingt durch die Corona-Pandemie konnten wir den Bibelgarten offiziell noch nicht vorstellen. Wir hoffen, dies im kommenden Jahr nachholen zu können.

Der Bibelgarten ist aber jetzt schon ein Ort der Ruhe; er ist tagsüber geöffnet und durch das Tor neben dem Pfarrhaus zu erreichen.

Pastor Manfred Plunien und das Bibelgarten-Team

**WhatsApp**  
**fAMILIEN**  
**Advent**

- \*Ideen & Impulse
- \*Traditionelles & Neues
- \*Adventliches & Weihnachtliches

REGELMÄSSIG PER WHATSAPP  
kostenlos & 100% Corona-sicher

SCHICKE  
**\*ADVENT\***  
AN 0151/62913328

EINE AKTION DER PFARREIENGEMEINSCHAFTEN  
DILLINGEN, NALBACH, LEBACH, SCHMELZ  
& DES DEKANATES DILLINGEN

BISTUM  
TRIER

## Gedenkstunde für verstorbene Kinder



Die Gedenkstunde für verstorbene Kinder findet in diesem Jahr am Sonntag, den 13. Dezember um 15.00 h in der katholischen Pfarrkirche Hl. Sakrament in Dillingen (Saardom) statt. Veranstalter sind der Gesprächskreis für trauernde Eltern in Merzig und der Verein „Trauernde Eltern und Kinder im Saarland e.V.“ Die Gedenkstunde wird mit Musik, Texten, Gebet und dem Entzünden von Lichtern gestaltet. Eingeladen sind Eltern, Geschwister, Verwandte, Freunde und Nahestehende, die um ein verstorbene Kind trauern. Die musikalische Gestaltung übernehmen Martin Herrmann, Piano und Gesang, sowie Verena Jochum, Harfe.

Aufgrund der Corona-Vorsichtsmaßnahmen muss auf das Aufstellen von Bildern der verstorbenen Kinder verzichtet werden. Die Veranstalter bitten um vorherige Anmeldung. Dabei kann man auch angeben, neben wem man entsprechend der aktuellen Bestimmungen ggf. sitzen möchte. Sollte die Gedenkstunde nicht wie vorgesehen stattfinden können, werden die angemeldeten Personen informiert. Aktuelle Informationen können auch unter [www.tek-saarland.de](http://www.tek-saarland.de) eingesehen werden.

Die Besucher müssen einen Mund-Nase-Schutz tragen. Die Heizung ist vor der Gedenkstunde in Betrieb, muss jedoch während der Gedenkstunde aufgrund der Hygienebestimmungen ausgeschaltet bleiben. Familien, die nicht kommen können, aber möchten, dass für ihr Kind während der Gedenkstunde eine Kerze brennt, können dies bei der angegebenen Kontaktadresse angeben.

Anmeldung und Information bei: Pastoralreferent Jürgen Burkhardt, Dekanat Merzig, Telefonnummer 06861/77499, E-Mail: [juergen.burkhardt@bgv-trier.de](mailto:juergen.burkhardt@bgv-trier.de)

---

### **St. Michael, Körprich**

---

Wir weisen darauf hin, dass die Michaelskapelle und ab sofort auch die Pfarrkirche tagsüber zur Einkehr geöffnet sind.

---

### **Herz Jesu, Bildsorf**

---

Liebe Mitchristen,

in dieser für uns alle unsicheren, ungewohnten und neuen Zeit haben wir überlegt, unsere Kirche Herz Jesu in Bildsorf für Sie zu öffnen.

An den vier Adventssonntagen soll sie von 11:00 bis 18:00 Uhr ein Ort des Gebetes und der Ruhe für Sie sein.

Wir haben außerdem ein Fürbittbuch ausgelegt, in das Sie Ihre Sorgen, Nöte, Dankesworte oder das, was Sie bewegt, schreiben können.

Ihre Anliegen werden, falls erwünscht, dann zu gegebener Zeit in einem Gottesdienst mit in unser Gebet aufgenommen.

Wir würden uns freuen, wenn Sie regen Gebrauch davon machen würden.

Ihr Kirchengemeinderat Herz Jesu Bildsorf

---

## Seelsorger

---

**Pfarrer Manfred Plunien**, Tel. 28 14

E-Mail: [manfred.plunien@gmx.de](mailto:manfred.plunien@gmx.de)

**Pfarrer Ralf Hiebert** (Kooperator), Tel. 2 08 33 77

E-Mail: [ralf.hiebert@saargate.de](mailto:ralf.hiebert@saargate.de)

**Diakon m. Z. Herbert Altmaier**, Tel. 45 99

E-Mail: [herbertaltmaier@hotmail.de](mailto:herbertaltmaier@hotmail.de)

**Gemeindereferentin Jessica Schanno**,

Tel. 28 14 oder 0151/26 40 88 84

E-Mail: [jessica.schanno@bistum-trier.de](mailto:jessica.schanno@bistum-trier.de)

---

## Pfarrbüro

---

**Pfarrbüro Nalbach**, Hubertusstr. 33, Tel.: 28 14

E-Mail: [pfarrbuero@pfarreiengemeinschaft-nalbach.de](mailto:pfarrbuero@pfarreiengemeinschaft-nalbach.de)

**Pfarrsekretärin:** Maria Spranger

### Hinweis

Das Pfarrbüro bleibt weiterhin für Sie geöffnet – für Angelegenheiten, die zwingend eine Anwesenheit vor Ort erfordern.

In allen anderen Fällen bitten wir Sie jedoch, - gemäß den Vorgaben der Landesregierung aus Anlass der Pandemie - auf eine persönliche Kontaktaufnahme zu verzichten und sich telefonisch oder per E-Mail an uns zu wenden.

### Öffnungszeiten:

montags 08.30 - 12.00 Uhr

dienstags 08.30 - 12.00 Uhr und 13.00 - 16.00 Uhr

mittwochs 08.30 - 12.00 Uhr

donnerstags 08.30 - 12.00 Uhr und 13.00 - 15.00 Uhr

freitags 08.30 - 12.00 Uhr und 13.00 - 15.00 Uhr

Informationen finden Sie auch unter

[www.pfarreiengemeinschaft-nalbach.de](http://www.pfarreiengemeinschaft-nalbach.de)